

# **LA TRAÇABILITÉ DANS MARKETPLACE —**

# **GUIDE D'UTILISATION POUR LES ACTEURS DE LA CHAINE D'APPROVISIONNEMENT**

**Pour les exportateurs, les commerçants, les importateurs, les transformateurs et les fabricants**

*Juin 2021, version 4*

**RAINFOREST  
ALLIANCE**



## TABLE DES MATIERES

I.	INTRODUCTION .....	4
1.	Termes clés relatifs à la traçabilité dans Marketplace.....	4
II.	CONFIGURER LE PROFIL DE VOTRE ORGANISATION.....	5
1.	Configurer un type d'entreprise.....	5
2.	Fournisseurs et clients.....	5
3.	Produits sortants : Configurer des revendications de produit et de traçabilité .....	7
4.	Produit sortant pour le type de produit mélangé .....	9
III.	CERTIFICAT DE TRANSACTION (CT).....	10
1.	Déclarer les ventes : achat, vente en cours, ou vente finale .....	10
2.	Créer un PDF de votre CT.....	14
3.	Mélange de types de produits.....	16
4.	Sous-produits.....	16
5.	Transformateurs à l'origine (uniquement en orange) :.....	17
6.	Transférer une transaction .....	17
7.	Déclarer un volume vendu comme non certifié RAC ou perdu.....	18
8.	Mettre à jour un CT et demander des modifications .....	19
9.	Demande d'annulation .....	20
10.	Exporter des CT .....	21
11.	Voir l'origine du produit.....	21
IV.	UTILISER LES INVENTAIRES .....	22
1.	Applicabilité.....	22
2.	Création d'inventaires.....	22
3.	Accumuler le volume pour l'inventaire .....	24
4.	Déplacer les CT en vrac .....	24
5.	Déplacer le CT individuel .....	26
6.	Conversions d'inventaire .....	27
7.	Vente à partir d'un inventaire .....	27





8. Déclarer un volume vendu comme non certifié RAC ou perdu .....	28
9. Conversion de l'inventaire — applicable au jus d'orange.....	29
V. FACTEURS DE CONVERSION.....	33
1. Cacao .....	33
2. Café.....	33
3. Noix de coco .....	33
4. Fruits.....	34

ANNEXE S1 : COMMENT EMETTRE DES CERTIFICATS DE TRANSACTION A L'AIDE D'UN MODELE EXCEL  
(ACTUELLEMENT UNIQUEMENT DISPONIBLE POUR LA BANANE) ..... 35

**Décharge de responsabilité concernant la traduction.**

L'exactitude de la traduction des documents concernant le programme de certification pour l'agriculture durable de Rainforest Alliance en langues autres que l'anglais n'est pas garantie ni implicite. Pour toute question liée à l'exactitude des informations contenues dans la traduction, référez-vous à la version officielle en anglais. Toute divergence ou différence créée dans la traduction n'est pas contraignante et n'a pas d'effet sur la certification ou les audits.



## I. INTRODUCTION

Ce document contient les directives d'utilisation du système en ligne de Rainforest Alliance, [Marketplace 2.0](#). Marketplace est le système en ligne utilisé par Rainforest Alliance pour tracer les produits certifiés Rainforest Alliance à travers les chaînes d'approvisionnement, et pour autoriser les approbations de marques. Pour plus d'informations sur les exigences de traçabilité et autres définitions relatives à la traçabilité, vous pouvez vous référer à l'[Annexe S6](#) du programme de certification 2020 de Rainforest Alliance.

### 1. TERMES CLES RELATIFS A LA TRAÇABILITE DANS MARKETPLACE

**Intrant certifié** : Produit utilisé pour déclarer une vente. Sources à partir du volume disponible dans le stock de l'entreprise des CT entrants.

**Extrant certifié** : Référencé pour déclarer une vente. Chaque Extrant certifié représente un produit vendu ou un CT sortant.

**Revendication** : Une revendication renvoie à toute référence externe à l'approvisionnement d'une entreprise en produits certifiés Rainforest Alliance. Les revendications des entreprises doivent être étayées par la réception de certificats de transaction dans Marketplace 2.0.

**CT entrants** : Tous les achats entrants.

**CT internes** : CT créés par un transformateur lorsqu'un sous-produit est impliqué. Ce CT interne restera en possession du transformateur jusqu'à ce qu'il le vende à un acheteur.

**CT sortants** : Toutes les ventes sortantes.

**Produit sortant** : Produits vendus et uniques à une entreprise. Un produit sortant est défini par le ou les produits agricoles certifiés Rainforest Alliance, le type de produit et la ou les revendications de traçabilité.

**CRA** : Certifié Rainforest Alliance.

**Certificat de transaction (CT)** Un enregistrement d'une vente pour une quantité spécifique de produit qui confirme que le produit référencé provient d'une exploitation agricole ou d'un groupe d'exploitations agricoles certifiés Rainforest Alliance. Chaque CT a un numéro de référence unique et peut être imprimé ou téléchargé selon les besoins.



## II. CONFIGURER LE PROFIL DE VOTRE ORGANISATION

Pour toutes les entreprises : Pour déclarer une vente et générer un certificat de transaction, vous devez tout d'abord :

1. Créer au moins un type d'entreprise
2. Créer des fournisseurs et des clients
3. Mettre en place au moins un Produit sortant

### 1. CONFIGURER UN TYPE D'ENTREPRISE

Le type d'activité de votre entreprise est peut-être déjà configuré. Si ce n'est pas le cas, sélectionnez **Nouveau**.

Type of business overview .

New Export list

Type of business	Crop	Start date
Blender, Brand Owner	Ajwain	21-03-2019
Retailer / Supermarket / Convenience store	Cauliflower	19-03-2019

Sélectionnez le produit agricole d'où provient votre produit et le type d'activité de votre entreprise. Il n'est pas nécessaire d'indiquer une date de fin. Si une date de fin est sélectionnée, vous ne pourrez pas déclarer de ventes de ce type de produit agricole après cette date. Cliquez sur **Enregistrer**.

Add Type of business .

Cancel Save 5.

4. Crop

Type of business

Type of business

Start date

End date

Comment

### 2. FOURNISSEURS ET CLIENTS

Configurez vos fournisseurs et vos clients pour toutes les ventes et tous les achats. Si un de vos fournisseurs ou clients a déjà ajouté la relation d'entreprise, elle apparaîtra dans la vue d'ensemble comme illustré ci-dessous. Sinon, cliquez sur **Enregistrer**.



Organization Profile > Suppliers & Clients overview .

1. Suppliers & Clients

2. New Export list

Status	Type	Company	Company name	RA ID	Start date
Active	Supplier	Processor Test Portal		RA278II	02-05-2019
Active	Client	Processor Test Portal		RA278II	11-04-2017

Remplissez les détails de l'entreprise. Sélectionnez le type de relation avec la société et trouvez le nom de la société dans la liste déroulante. L'entreprise doit déjà exister dans Marketplace. Le cas contraire, cochez la case « Entreprise absente de la liste » et cliquez sur **Enregistrer**.

Add Suppliers & Clients .

Cancel Save 4.

Suppliers and clients

3. Relation type ⓘ

You can specify your internal reference for this organization ⓘ

Country  
Company name  
RA ID  
Address  
City  
State / Province  
Postcode  
Company not in the list  
Start date

\* Enter or select a value  
\* Enter or select a value

\* 01-05-2019 X



### 3. PRODUITS SORTANTS : CONFIGURER DES REVENDICATIONS DE PRODUIT ET DE TRAÇABILITÉ

Afin de déclarer une vente, vous devez configurer les produits sortants et leur revendication associée respective. Les Produits sortants sont définis une seule fois lorsqu'ils sont nouveaux. Pour en ajouter un nouveau, cliquez sur **Produit**.

Organization Profile >

Output Product overview .

1. Output Products

2. Product Show all Export list

Status	Product name	Crop	Product type	Brand name
Enter or select ...		Ent...	Enter or sele...	Enter or sel...
Active	Ajwinning bluebe...	Almond	Chopped and fr...	Anjwinning
Active	Ajwinning bluebe...	Almond	Dried or roasted...	Anjwinning

Sélectionnez le produit agricole et créez un nom de produit. Le nom du produit peut être unique à votre entreprise. Tous les détails des produits sortants seront visibles pour l'acheteur sur les CT entrants.

Add Output Product . 4.

Cancel Save Delete

Output Product

Certified crop(s) ⓘ

Product name

Product type

Internal product code – SKU #

Recipe # or Blend #

Comment

Launch date ⓘ

Launch date unknown

\* Enter or select a value +  
\*    
\* Coconut  
3. Coffee Arabica  
Mango  
Orange  
Pineapple  
Tea

Indiquez s'il s'agit d'un produit fini labellisé :

5. Labelling information

Is this a finished labelled product?

\*  Yes  No

Distribution countries

\* Enter or select a value +

Indiquez la revendication associée à ce produit, provenant d'une exploitation agricole spécifique, d'une origine spécifique, séparée ou d'un bilan massique, et le % provenant d'exploitations agricoles certifiées.



## Quelles sont les possibilités de revendication de traçabilité ?

Les revendications énumérées ci-dessous vont du plus strict au moins strict :

### 1. Provenant d'une exploitation agricole ou d'un groupe certifié spécifique

- Option de traçabilité lorsqu'il est possible de suivre la trace d'un produit ou d'un ingrédient certifié Rainforest Alliance jusqu'à une exploitation agricole ou groupe d'exploitations agricoles spécifiques. Cette option est aussi connue sous le nom d' « identité préservée ». Il n'y a pas de mélange avec des produits non certifiés ou issus de différentes exploitations agricoles.

### 2. Provenant d'une origine spécifique (pays)

- Option de traçabilité qui fait référence à une revendication qui permet de retracer le produit jusqu'à son pays d'origine spécifié.
- Pas de mélange avec des produits non certifiés. Il peut provenir de différentes exploitations agricoles certifiées, mais elles se trouvent toutes dans le même pays.

### 3. Ségrégation

- Il s'agit de l'option la plus courante. Il n'y a pas de mélange de produits non certifiés du même ingrédient ; le contenu entier est certifié bien qu'il puisse provenir de différentes sources/exploitations agricoles certifiées dont différents pays d'origine.

### 4. Bilan massique

- Disponible pour le moment pour le cacao, les noisettes, l'huile de palme et de coco et les produits à base de jus d'orange.
- Les produits sont physiquement séparés depuis le moment où ils sont récoltés jusqu'au moment où ils arrivent chez l'exportateur ou chez le premier transformateur (lorsque les produits sont transformés dans le pays d'origine).
- Ensuite, les produits certifiés et non certifiés peuvent être physiquement mélangés. Pour des informations détaillées sur le traitement et la comptabilité du bilan massique, voir [Le document d'orientation pour travailler avec le programme d'approvisionnement du bilan massique de Rainforest Alliance.](#)

Pour les produits provenant d'une exploitation agricole spécifique, veuillez indiquer le titulaire du certificat, et pour les produits d'origine spécifique, veuillez mentionner l'origine. Cliquez sur **+ Ajouter ligne** pour ajouter des revendications de produit. Cliquez sur **Enregistrer**.

Associated claim <span style="color: green;">(1)</span> Add row				
Crop	Type of traceability <span style="color: blue;">(1)</span>	Certificate Holder	Country	% from Certified farms <span style="color: blue;">(1)</span>
6. * Coffee Arabica X	* Enter or select a value <span style="color: red;">*</span>			

## Éléments à prendre en compte concernant les revendications de traçabilité sur Marketplace :

- Les types de traçabilité ne peuvent pas être mis à niveau. Par exemple, si vous avez reçu un intrant qui est séparé, vous ne pouvez pas le vendre en tant que produit traçable à l'exploitation agricole ou au pays d'origine.
- Les types de traçabilité ne peuvent être que maintenus ou déclassés. Par exemple, si vous avez reçu un intrant qui est traçable jusqu'à l'exploitation agricole, vous pouvez le vendre en tant que tel, ou comme traçable jusqu'au pays d'origine ou comme séparé.
- Si l'origine du produit est revendiquée vers la fin de la chaîne (transformateurs ou détaillants), tous les acteurs de la chaîne d'approvisionnement devront coïncider.



## 4. PRODUIT SORTANT POUR LE TYPE DE PRODUIT MELANGE

Pour mélanger deux types de produits afin de créer un produit sortant, comme une barre de chocolat avec plusieurs ingrédients certifiés Rainforest Alliance, configurez plusieurs produits agricoles et les revendications de produit agricole correspondantes avec le type de produit adéquat. Référez-vous à l'exemple ci-dessous pour une barre de chocolat contenant du cacao et de la banane certifiés :

Certified crop(s) <span style="color: #0070C0;">(1)</span>	Banana Cocoa			
Product name	Choco bar test			
Product type	Chocolate bar			
Internal product code – SKU #				
Recipe # or Blend #				
Comment				
Launch date <span style="color: #0070C0;">(1)</span>	01-09-2019			
Launch date unknown	<input checked="" type="checkbox"/>			
Discontinued date				
Labelling information				
Is this a finished labelled product?	No			
Associated claim				
Crop	Type of traceability <span style="color: #0070C0;">(1)</span>	Certificate Holder	Country	% from Certified farms <span style="color: #0070C0;">(1)</span>
Banana	Segregated			100
Cocoa	Segregated			100



## III. CERTIFICAT DE TRANSACTION (CT)

### 1. DECLARER LES VENTES : ACHAT, VENTE EN COURS, OU VENTE FINALE

Note pour les producteurs de bananes : voir l'Annexe S1 de ce document pour émettre des certificats de transaction à l'aide d'une fonctionnalité de téléchargement Excel, ce qui est idéal si vous devez émettre plusieurs CT ou si vous voulez annoncer des CT pour plusieurs clients à la fois.

Pour émettre un seul CT, choisissez l'option de menu **Traçabilité**, puis **Certificats de transaction**. Dans cette section, vous pouvez examiner tous les CT entrants et sortants et déclarer les ventes. Cliquez sur **Vendre/Acheter** pour déclarer une nouvelle vente.

Status	TC#	Type	Seller	Buyer	Product name	Product Type	Traceability	Crop	Origin	Certific.	Volume	Volume Balance	Unit
Approve...	1105637	Incoming	Producer Test port...	Exporter Tes...	RFA Coffee Arabica	Green coffee	Segregated	Coffee...	-	-	100.00	100.00	Kg
Approve...	1104308	Incoming	Producer Test Port...	Exporter Tes...	Green coffee - Rob...	Green coffee	Specific far...	Coffee...	Côte d'Iv...	Prod...	100.00	100.00	Kg
Request...	1104280	Incoming	Producer Test port...	Exporter Tes...	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Specific ori...	Cocoa	Côte d'Iv...	-	100.00	100.00	Kg
Approve...	1103559	Incoming	Producer Test Port...	Exporter Tes...	Made tea - unspec...	Made tea not bl...	Specific ori...	Tea	Côte d'Iv...	-	100.00	0.00	Kg
Approve...	1103538	Incoming	Producer Test port...	Exporter Tes...	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Specific ori...	Cocoa	Côte d'Iv...	-	100.00	100.00	Kg
Approve...	1104147	Incoming	Producer Test port...	Exporter Tes...	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Specific ori...	Cocoa	Côte d'Iv...	-	100.00	100.00	Kg

Dans l'aperçu du certificat de transaction (comme sur l'image ci-dessus), vous pouvez voir le nom du vendeur, le nom du produit, le type de produit, la revendication de traçabilité et le bilan volumique de chaque CT. (Vous devrez peut-être faire défiler la page vers la droite pour voir toutes les colonnes.) Cet aperçu vous sera utile pour trouver vos volumes entrants.

Procéder à un certificat de transaction :

- Sélectionnez le type de déclaration qui s'applique : **Achat, vente en cours, ou vente finale (produit fini étiqueté)**.
- Sélectionnez **Achat** si vous déclarez un achat auprès de votre fournisseur ou lors d'une enchère.
  - Auprès d'un fournisseur : Cette solution est souvent utilisée lorsque le fournisseur se trouve dans une région éloignée et ne peut accéder à Marketplace. Suivez les mêmes étapes que ci-dessous. Le fournisseur recevra une demande d'approbation à laquelle il devra répondre dans les 3 jours ou qui sera automatiquement approuvée.
  - Lors d'une enchère : sélectionnez « oui » à la question « Achetez-vous par l'intermédiaire d'une vente aux enchères ? » et suivez les étapes décrites ci-dessous. Le CT sera automatiquement approuvé.
- Sélectionnez **Vente finale (produit fini étiqueté)** si vous déclarez une vente finale. Il n'est pas nécessaire d'indiquer l'acheteur ou le pays de destination. Suivez les autres étapes comme indiqué ci-dessous.
- Sélectionnez **Vente en cours** si vous déclarez une vente à un acheteur.





- Sélectionnez l'acheteur dans la liste déroulante. Cette liste affiche les entreprises créées sous Fournisseurs et Clients. Si vous ne voyez pas d'entreprise dans la liste, consultez la rubrique Fournisseurs et Clients.

Voir aussi les images ci-dessous d'un type de déclaration :





Sélectionner le type de déclaration qui s'applique :

Add Transaction Certificate .

**Cancel** **Save** **Submit**

Transaction Certificate

What are you declaring?

Are you purchasing through an auction?

Seller

Comments

Purchase **X**

- Purchase
- Ongoing sale
- Final sale (Finished labelled product)

Sélectionner un acheteur dans votre liste :

Add Transaction Certificate .

**Cancel** **Save** **Submit**

Transaction Certificate

Buyer

Destination country ⓘ

Buyer not on the system?

Comments

\* Enter or select a value

3. \* Coffee exporter Test company  
Exporter Test Portal  
Importer Test Portal

Une fois que vous avez indiqué un type de déclaration et sélectionné un acheteur, l'étape suivante consiste à remplir les détails de l'Intrant certifié et de l'Extrant certifié, puis à cliquer sur Ajouter l'Intrant et Ajouter l'Extrant

Certified Input **+ Add Input(s) Used** **4.**

Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line
------	--------------	----------------	--------------	-------------	----------------

Certified Output **+ Add Output Product(s) Sold/Manufactured** **5.**

TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot	PO	Inv
----	---------	------	--------	-------------------	--------	------	-------	-----	----	-----

#### Intrant certifié :

- Sélectionnez dans le menu déroulant un CT entrant ou un inventaire. Seuls les CT ou les inventaires avec un volume disponible s'afficheront.
- Indiquez le volume à utiliser. Le nouveau bilan volumique de l'inventaire ou du CT sera reflété sur la page d'aperçu.



Do you want to use TC number or inventory line?

Incoming TC Number

Volume used (i)

Unit of measurement

\*  Inventory  TC #

\*  Enter or select a value

\*

\*  Kg ×

Close

**Extrait certifié :**

- Sélectionnez le nom du produit sortant dans la liste déroulante. Cette liste affiche tous les Produits sortants configurés sous Profil de l'organisation. Les champs ci-dessous sont remplis avec la revendication de traçabilité, l'origine ou le titulaire du certificat s'ils sont spécifiés dans le Produit sortant.
- Indiquez la date d'envoi, le volume annoncé et son unité de mesure respective. La date d'envoi ne peut être fixée plus d'un mois à l'avance.
- Remplissez au moins une référence d'envoi (n° de lot, n° de série, n° de contrat, etc.).

Certified Output

Product name  Coffee Robusta - Farm (Coffee Robusta 100%) ×

Product type  Green coffee

Claims  Coffea Robusta - Specific farm/origin: Producer Test Portal: Côte d'Ivoire

Shipment / Delivery / Manufacture / Invoice date  ×

Volume

Unit of measurement  Kg ×

Batch #

Lot #

PO #

Invoice #

Contract #

Contract Date  ×

Container #

B/L #

Vessel name

ICO Shipment Mark

Seal Number

Local No./Warehouse Lot No.

Equivalents  Enter or select a value

Close

**\*Notes sur les transactions d'achat effectuées à partir des comptes de producteurs de cacao :**

À partir de juin 2020, les achats effectués à partir de comptes de producteurs de **cacao** permettront de télécharger des fichiers justificatifs de l'achat (factures, contrats, etc.) et d'indiquer la quantité monétaire payée comme prime pour les fèves de cacao certifiées Rainforest Alliance. Si ces champs sont visibles pour tous les achats effectués à partir de comptes de producteurs de cacao, ils doivent obligatoirement être remplis lorsque le vendeur se trouve au Ghana ou en Côte d'Ivoire.





En outre, à partir d'octobre 2020, toutes les ventes de fèves, de liqueur, de beurre et/ou de poudre de cacao certifiés Rainforest Alliance devront respecter l'exigence de correspondance d'origine. Cela signifie que les vendeurs ne peuvent pas mélanger les origines tout en annonçant l'un de ces types de produits.

Vérifiez toutes les informations saisies dans Intrant certifié et Existant certifié, puis cliquez sur **Envoyer** :

Add Transaction Certificate .

**Cancel** **Save** **Submit**

What are you declaring?

Seller

Buyer

Destination country ⓘ

Buyer not on the system?

Comments

Should the Certified Input be displayed to the Buyer?

No

Certified Input

TC	Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line	TC #	Volume used ⓘ	Unit	Type of traceability
							342241 - Green coffee - Green coffee - Robusta - Specific farm/group - Côte d'Ivoire - Producer Test Portal - 07-11-2018 - Test	500.00	Kg	Specific farm/group

Certified Output

TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot	PO	Invoice	Contract	Container	B/L	Vessel	ICO	Seal	Warehouse Lot#
1112397	Coffee Robusta - Farm	Green coffee	Coffee Robusta - Specific farm/group: Producer Test Portal: Côte d'Ivoire	09-06-2019	500.00	Kg	Test										

## 2. CREER UN PDF DE VOTRE CT

Une fois que vous avez cliqué sur **Envoyer**, vous pouvez consulter un PDF du CT en cliquant sur **Imprimer CT** :

Transaction Certificate details .

**Print TC**

Transaction Certificate Status history (Approved)

E3 Last posted by Exporter 3110

TC# 1112397

What are you declaring? Ongoing sale

Seller Exporter Test Portal

Buyer Importer Test Portal

Destination country ⓘ Germany

Buyer not on the system?

Date Issued 10-06-2019

Voir le PDF du certificat de transaction ci-dessous :





## RAINFOREST ALLIANCE CERTIFIED™ TRANSACTION CERTIFICATE



This certificate documents the sale of the following Rainforest Alliance Certified™ product:

Issued to	Exporter Test Portal
Sold to	Importer Test Portal
Sold on	09-06-2019
Product Sold Name	Coffee Robusta - Farm (Coffee Robusta 100%)
Product Sold Type	Green coffee
Volume of Product Sold	500.00
Unit of Measurement	Kg
Destination Country	Germany
Batch Number	Test

Traceability claim:

Crop	Type of traceability	Country of Origin	Certificate Holder
Coffee Robusta	Specific farm/group	Côte d'Ivoire	Producer Test Portal

TC number 1112397 issued by: Rainforest Alliance on 10-06-2019

By requesting this certificate, you represent and warrant that the listed products were sourced from a Rainforest Alliance Certified™ farm. Rainforest Alliance Certified™ is a trademark of the Rainforest Alliance and may only be used by companies/parties that have a license from the Rainforest Alliance.

Created by: Claims, Traceability, & Trademarks, Rainforest Alliance  
Version 6, 2016

Cliquez sur **Retour** en haut à droite et puis sur l' icône en haut à droite pour revenir à l'Aperçu des CT pour voir votre vente sortante. Notez le volume déduit du CT entrant. Cliquez sur le CT dans l'aperçu des CT pour afficher à nouveau les détails du CT.

Transaction Certificate overview .

[Sell / Buy](#) [Upload](#) [Export list](#)

Status	TC#	Type	Seller	Buyer	Product name	Prod...	Trac...	Crop	O...	Certificate Hold...	Volume	Volume Balance
Approve...	1112397	Outgoing	Exporter Test P...	Importer Test Portal	Coffee Robusta - Farm	Green c...	Specific...	Coffee Robusta	Côte ...	Producer Test Portal	500.00	
Approve...	342241	Incoming	Producer Test ...	Exporter Test Portal	Green coffee - Robusta	Green c...	Specific...	Coffee Robusta	Côte ...	Producer Test Portal	1000.00	500.00

Pour les **achats**, le produit sortant apparaîtra avec le statut « En attente de confirmation du vendeur » :

Status	TC#	Type	Seller	Buyer	Product name
All items selected					
<input type="checkbox"/> Awaiting Seller Confirmation		Outgoin...	Coffee Producer Test Po...	Coffee exportor To...	Arabica High Grown RFA 100%



### 3. MELANGE DE TYPES DE PRODUITS

Vous trouverez ci-dessous un exemple de la manière de mélanger deux types de produits différents. Cet exemple correspond à l'exemple de produit sortant référencé précédemment pour créer une barre de chocolat avec du cacao et de la banane certifiés Rainforest Alliance:

Transaction Certificate details .

Update Other Move Forward Contact Us Remove Print TC

Transaction Certificate Status history (Approved)

P3 Last posted by Processor 3110

TC#	1104078
What are you declaring?	Ongoing sale
Seller	Processor Test Portal
Buyer	Trademarks test Portal
Destination country ⓘ	United Kingdom
Buyer not on the system?	<input type="checkbox"/>
Date Issued	06-05-2019
Comments	
Should the Certified Input be displayed to the Buyer?	No

Certified Input

Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line	TC #	Volume used ⓘ	Unit	Type of traceability
						1104065 - Fresh fruit - InvTest Origin Colombia 020318 - Specific origin - Colombia - 06-05-2019 - erdr	10.00	Kg	Specific origin
						1103530 - Cocoa butter - COCOA BUTTER - Segregated - 02-05-2019	10.00	Kg	Segregated

Certified Output

TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot	PO	Invoice	Contract	Container	B/L	Vessel	ICO	Seal	Warehouse Lot#
1104078	Banana chocolate bar	Chocolate bar	Banana - Segregated Cocoa - Segregated	06-05-2019	20.00	Kg	test										

Countries

Crop	Country	Action	Date
Cocoa	Côte d'Ivoire	Added	06-05-2019

Note : à partir d'octobre 2020, les utilisateurs ne peuvent pas mélanger des fèves de cacao, de la liqueur de cacao, du beurre et de la poudre d'origines différentes et les [exigences de correspondance d'origine](#) doivent être respectées.

### 4. SOUS-PRODUITS

Marketplace est conçu pour gérer les sous-produits créés au niveau du transformateur. Actuellement, le marché comprend les sous-produits du cacao et de l'huile de palme. Les sous-produits sont créés sous la forme d'un **CT interne**. Vous trouverez ci-dessous un exemple de conversion de fèves de cacao en beurre, avec comme sous-produit la poudre :



## Add Transaction Certificate .

[Cancel](#) [Save](#) [Submit](#)

What are you declaring?

Seller

Buyer

Destination country [\(i\)](#)

Buyer not on the system?

Comments

\* Ongoing sale [X](#) [▼](#)

\* Exporter Test Portal [X](#) [▼](#)

\* Importer Test Portal [X](#) [▼](#)

\* Germany [X](#) [▼](#)

.

Comments

Should the Certified Input be displayed to the Buyer?

No [X](#) [▼](#)

### Certified Input [+](#) Add Input(s) Used

	Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line	TC #	Volume used <a href="#">(i)</a>
X							327789 - Cocoa beans - Coco Beans (test) - Specific farm/group - Guatemala - Producer Merge test portal - 21-08-2018 - test - test - test - test	100

### Certified Output [+](#) Add Output Product(s) Sold/Manufactured

	TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot	PO	Invoice	Contract	Container	B/L
X		Cocoa butter (Cocoa 100%)	Cocoa butter	Cocoa - Segregated	05-11-2018	47	Kg	Batch ABC						

Dans ce scénario, les fèves de cacao sont traitées pour créer deux sous-produits : le beurre de cacao et la poudre de cacao. Créez un CT avec l'un des extrants de la zone Extrait certifié. Le système vérifiera si les conversions sont correctes (voir la section sur les [conversions de produits](#)). Cliquez sur **Envoyer**.

Le système crée automatiquement un CT interne pour le sous-produit de la poudre de cacao ou du beurre de cacao, en utilisant les conversions de produits du système :

Transaction Certificate Status history (Approved)

P3 Processor 3110

Please note that an internal TC #1103530 was automatically created for the byproduct created.

Consultez l'aperçu des CT pour voir les CT internes créés. Ce CT d'échantillon sortant avait un Extrait certifié de poudre de cacao, donc le CT interne concerne le beurre de cacao. Notez que sur le CT interne, l'acheteur indiqué est le même que le vendeur, puisque le beurre n'a pas été déclaré dans l'Extrait certifié du CT d'origine. Le CT interne de beurre de cacao fait maintenant partie du stock de beurre de cacao de l'entreprise.

Status	TC#	Type	Seller	Buyer	Product name	Product Type	Crop	Traceability type	Origin	Certl.	Volu...	Volume Balance
Approved	1103530	Internal	Processor Test Portal	Processor Test Portal	COCOA BUTTER	Cocoa butter	Cocoa	Segregated	-	-	50.00	40.00
Approved	1103531	Outgoing	Processor Test Portal	Importer Test Portal	Powder 101	Cocoa powder / cake	Cocoa	Segregated	-	-	55.00	

## 5. TRANSFORMATEURS A L'ORIGINE (UNIQUEMENT EN ORANGE) :

Voir la section sur la [Création d'inventaires](#) et les [Conversions d'inventaires](#).

## 6. TRANSFERER UNE TRANSACTION

Une autre option, au lieu d'utiliser le **bouton Vendre/Acheter**, est de transférer une vente entrante en ouvrant le CT entrant dans l'Aperçu des CT avec le volume que vous voulez vendre. Ouvrez le TC, et cliquez sur le bouton « **Transférer** » et suivez les étapes :





Transaction Certificate details .

Move Forward Contact Us Remove Print TC

Transaction Certificate Status history (Approved)

P3 Last posted by Producer 3110

TC#	1105637
Seller	Producer Test portal
Buyer	Exporter Test Portal

Forward details .

E3 Last posted by Exporter 3110

TQ successfully created, please [click here](#) to update it.

You will need to update:

- Buyer
- Destination Country
- Certified Output - Product Name
- Certified Output - Shipment Date

Les informations du CT entrant sont copiées dans l'Intrant certifié. Modifiez les informations si nécessaire avant de cliquer sur **Envoyer** :

Edit Transaction Certificate .

Cancel Save Submit

Transaction Certificate Status history (Pending)

E3 Last posted by Exporter 3110

What are you declaring?

Seller  
Buyer  
Destination country ⓘ  
Buyer not on the system?  
Comments

Should the Certified Input be displayed to the Buyer?

No

Certified Input + Add Input(s) Used

Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line	TC #	Volume used ⓘ	Unit
1105637 - Green coffee - RFA Coffee Arabica - Segregated - 10-05-2019 - HUSU 123 1000.00 Kg								

Certified Output + Add Output Product(s) Sold/Manufactured

TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot	PO	Invoice	Contract	Container	B/L	Vessel	ICO	Seal	Warehouse Lot#
1000.00 Kg HUSU 123																	

## 7. DECLARER UN VOLUME VENDU COMME NON CERTIFIE RAC OU PERDU

Les entreprises peuvent déclarer tous les volumes achetés comme étant non certifiés Rainforest Alliance, des déchets/une perte ou Autre. À cet effet, ouvrez un TC entrant et sélectionnez le bouton **Supprimer** :



Transaction Certificate details .

**1.** Forward Contact Us Remove Print TC

Transaction Certificate	Status history (Approved)
P3 Last posted by Producer 3110	
TC#	341443
Seller	Producer Test portal
Buyer	Exporter Test Portal
Destination country <small>(1)</small>	Côte d'Ivoire

Cette page affiche le numéro de CT, les informations sur le produit et le solde disponible. Indiquez le volume pour déclarer le volume comme non certifié Rainforest Alliance, Déchets/Perte ou Autre. Ce volume sera déduit du solde disponible. Cliquez sur **Enregistrer**.

Add Remove volume TC .

**2.** Save **4.**

Remove volume TC	
TC	341443
Buyer	Exporter Test Portal (RA27809)
Product name	Origin cocoa beans
Shipment Date	01-11-2018
Volume available	790.000
Unit	Kg
Volume to remove	<b>2.</b> *
Unit	* Kg
Reason	<b>3.</b> * <input checked="" type="radio"/> Sold as non-Rainforest Alliance <input type="radio"/> Waste / Loss <input type="radio"/> Other

Product Movements								
TC #	Action	Date	Volume	Unit	Inventory	TC#	Reason	
341443	Removed	01-11-2018	-10.000	Kg			Sold as non-Rainforest Alliance	
341443	Sold	01-11-2018	-100.000	Kg		341646		

## 8. METTRE A JOUR UN CT ET DEMANDER DES MODIFICATIONS

Les entreprises peuvent mettre à jour un CT sortant, mais uniquement les informations contenues dans l'Extrait certifié. Ouvrez un CT pour afficher la page Détails du CT et cliquez sur le bouton **Mettre à jour**. Cliquez sur l'Extrait certifié :

**Certified Output**

TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot	PO	Invoice
1104280	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Cocoa - Specific origin: Côte d'Ivoire	06-05-2019	1000.00	Kg	Test			



Notez les champs que vous pouvez mettre à jour (date d'envoi et toutes les références d'envoi) :



Certified Output

TC #	1104280
Product name	Origin cocoa beans
Product type	Cocoa beans
Claims	Cocoa - Specific origin: Côte d'Ivoire
Shipment / Delivery / Manufacture / Invoice date	* 06-05-2019 <input type="button" value="X"/>
Volume	1000.00
Unit of measurement	Kg
Batch #	Test
Lot #	
PO #	
Invoice #	
Contract #	
Contract Date	
Container #	
B/L #	
Local No./Warehouse Lot No.	

Apportez des modifications aux champs de la date d'envoi ou de la référence de l'envoi. Fermez l'Extrait certifié, puis cliquez sur **Enregistrer**.

## 9. DEMANDE D'ANNULATION

Ouvrez un CT pour afficher la page Détails du CT. Sélectionnez le bouton **Autre** :

Transaction Certificate details .

Les options suivantes sont disponibles :

- Enregistrer uniquement les commentaires (à ajouter au CT)
- Demander à apporter des modifications à ce CT
- Demander l'annulation du CT (certains CT nécessitent l'aide de RA)
- Annuler ce CT.

Sélectionnez une option, incluez les commentaires éventuels et cliquez sur **OK**.

Other .

What do you want to do?

Save comments only  
 Request changes to this TC  
 Request cancellation of the TC  
 Cancel this TC

Please include some comments here. You can request changes of buyer name, volumes sold and product names. For additions or changes of shipment date, invoice #, contract #, container, you can use the Update button in the TC.

**Note :** Si vous annulez un CT et souhaitez l'envoyer à nouveau, vous devez utiliser l'option « Demander à apporter des modifications à ce CT ».



## 10. EXPORTER DES CT

Exporter un rapport sur les CT entrants et sortants de l'entreprise à partir de l'**Aperçu des CT**. Cliquez sur le bouton **Exporter liste** :

Transaction Certificate overview .								
Status	TC#	Type	Seller	Buyer	Product name	Product Type	Crop	Traceability type
Approved	I105637	Outgoing	Producer Test po...	Exporter Test Portal	RFA Coffeo Arabica	Green coffee	Coffee Arabica	Segregated
Request for cha...	I104280	Outgoing	Producer Test po...	Exporter Test Portal	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Cocoa	Specific origin
Approved	I103538	Outgoing	Producer Test po...	Exporter Test Portal	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Cocoa	Specific origin
Approved	I104147	Outgoing	Producer Test po...	Exporter Test Portal	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Cocoa	Specific origin
Approved	I103476	Outgoing	Producer Test po...	Exporter Test Portal	Origin cocoa beans	Cocoa beans	Cocoa	Specific origin

Une fois que vous aurez cliqué sur « Exporter », une feuille de calcul Excel sera automatiquement téléchargée avec toutes les transactions affichées dans l'aperçu des CT avec les filtres appliqués. Note : votre navigateur doit être configuré pour autoriser les fenêtres pop-up avant d'exporter des listes.

## 11. VOIR L'ORIGINE DU PRODUIT

### Cacao :

Pour toutes les transactions de cacao, l'origine du produit est visible tout au long de la chaîne d'approvisionnement pour tous les types de traçabilité (exploitation agricole/IP, origine, ségrégation, bilan massique). S'il y a plus d'une origine, elles seront toutes affichées. Notez l'origine sur ce CT :

Transaction Certificate details .								
Update	Other	Move	Forward	Contact Us	Remove	Print TC		
Transaction Certificate		Status history (Approved)						
<span style="color: red; border-radius: 50%; padding: 2px 5px;">E3</span> Last posted by Exporter 3110								
TC#	341646	What are you declaring?	Ongoing sale	Seller	Exporter Test Portal	Buyer	Importer Test Portal	Destination country ⓘ
								Germany
								<input type="checkbox"/> .
Date issued	01-11-2018	Comments						
Certified Input								
Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line	TC #	Volume used ⓘ	Unit
341443	Cocoa beans - Origin cocoa beans - Specific origin - Côte d'Ivoire - 01-11-2018 - Test						100.00	Kg
Certified Output								
TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot
341646	Cocoa Beans (Ivory Coast)	Cocoa beans	Cocoa - Specific origin: Côte d'Ivoire	05-11-2018	100.00	Kg	Test	
Countries								
Crop	Country	Action	Date					
Cocoa	Côte d'Ivoire	Added	01-11-2018					

### Café :

Pour toutes les transactions de café, le titulaire du certificat est visible tout au long de la chaîne d'approvisionnement pour tous les types de traçabilité (exploitation/IP, origine, ségrégation). S'il y a plus d'un titulaire de certificat et d'une origine, ils seront tous affichés. Notez le titulaire du certificat sur ce CT qui a une revendication d'origine :





Transaction Certificate details.

Update Other Forward Contact Us Remove Print TC

Transaction Certificate Status history (Approved)

AK Last posted by Anne Kirk

TC# 339792  
What are you declaring? Ongoing sale  
Seller Coffee exporter Test company  
Buyer Coffee importer company  
Destination country United Kingdom  
Buyer not on the system?   
Date Issued 23-10-2018  
Comments

Certified Input

Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line	TC #	Volume used	Unit	Type of traceability
241794 - Green coffee - Blend Coffee Producers Indonesia - Specific origin - Indonesia - 30-06-2017 - CN854w 50.00 Kg Specific origin									

Certified Output

TC	Product	Type	Claims	Shipped / Made on	Volume	Unit	Batch	Lot	PO	Invoice	Contract	Container	B/L	Vessel	ICO	Seal	Warehouse Lot#
339792	Origin Arabica 100% Green coffee	Coffee Arabica - Specific origin: Indonesia	24-10-2018	50.00	Kg	test											

Certificate holders

Crop	Producer name	Country	Product Type	Action	Date
Coffee Arabica	Coffee Producer Test Portal Farm	Indonesia	Green coffee	Added	23-10-2018

## IV. UTILISER LES INVENTAIRES

### 1. APPLICABILITE

La fonction « Inventaires » permet à l'utilisateur de regrouper les volumes de CT entrants dans un pool de volumes plus important pour faciliter l'établissement de rapports. Les inventaires peuvent être créés sur la base d'un type de produit, d'un type de traçabilité ou d'un fournisseur spécifique. Des inventaires sont disponibles pour les produits agricoles suivants : banane, noix de coco, jus d'orange, huile de palme et autres fruits.

### 2. CREATION D'INVENTAIRES

1. Sous Traçabilité, allez à la section **Inventaires**.
2. Cliquez sur **Nouveau** pour créer une ligne d'inventaire.
3. Définissez les critères de votre inventaire pour localiser facilement les volumes qui doivent être déplacés dans l'inventaire.
4. Cliquez sur **Enregistrer**.





Organization Profile >  
Correspondence >  
Traceability >  
Traceability  
Transaction Certificates  
Inventories  
Remaining Stock  
Purchases Summary  
Sales Summary  
Instructions  
Participation Royalty

New Export list

Status	Inventory #	Inventory name	Crop
Discontinued	28	Test copy	Banana
Pending	27	Segregated bananas	Banana
Pending	26	Farm fresh bananas	Banana
Active	25	Costa Rican Bananas	Banana
Pending	24	Coconut crude oil	Coconut
Active	23	Test 27-4b	Banana
Pending	22	Test27-4	Banana
Pending	21	Multi supp 5.ll	Banana
Pending	20	Origin supp test 5.ll	Banana
Pending	19	Test strong trace 5.ll	Banana

Créez un nom d'inventaire et remplissez les champs suivants pour définir les critères d'inventaire :

**Critères obligatoires :**

- Définir le type de revendication (préciser l'origine ou l'exploitation agricole spécifique si elle est sélectionnée)
- Unité de mesure préférée

**Critères facultatifs :**

- Fournisseur
- Nom du produit entrant
- Période d'envoi

Affiner les critères pour localiser facilement vos achats.

Create Inventory .

Cancel Save 4.

Inventory

3. Mandatory criteria

Inventory name  
Crop  
Product Type  
Type of claim  
Certificate Holder  
Preferred Unit of Measurement

Optional criteria

Supplier  
Incoming Product Name  
Shipment date from  
Shipment date to

Anna's Bananas  
Banana  
Fresh fruit  
Specific farm/group  
Mass balance  
Segregated  
Specific farm/group  
Specific origin

- Voir le résumé des détails de votre nouvel inventaire.
- Note : Vous pouvez toujours accéder à cette page en cliquant sur la ligne d'inventaire spécifique sur la page Aperçu de l'inventaire.



- Note : Le statut de votre inventaire restera en attente jusqu'à ce que vous transfériez des achats dans votre inventaire à l'étape suivante.

### 3. ACCUMULER LE VOLUME POUR L'INVENTAIRE

Accumuler le volume pour un inventaire par le biais d'achats entrants avec le solde disponible.

### 4. DEPLACER LES CT EN VRAC

Suivez les étapes précédentes pour créer un inventaire. Une fois que vous avez configuré votre inventaire, cliquez sur le bouton **Déplacer** sur la page **Détails de l'inventaire** pour voir les résultats des achats qui correspondent aux critères sélectionnés :

Inventory details . 5.

Update Copy Remove **Move** Contact Us Export

Inventory Status history (Pending)

E3 Exporter 3110 Below is the detail of your inventory. To view the results of this criteria, click "Move".

Mandatory criteria

Inventory #	29
Inventory name	Anna's Bananas
Crop	Banana
Product Type	Fresh fruit
Type of claim	Segregated
Preferred Unit of Measurement	Kg
Volume available	0.00
Allowed overselling	1000

- Examinez les résultats avec les CT qui correspondent aux critères sélectionnés
- Cliquez sur **Mettre à jour** pour modifier les Volumes à transférer ou filtrer les achats trouvés dans la recherche de critères, puis cliquez sur **Confirmer**
- **OU** cliquez tout de suite sur **Confirmer** pour déplacer TOUS les achats et volumes vers l'inventaire.

Move in bulk details . 6. 7.

Update Confirm

E3 Exporter 3110 13 TCs found who meet the criteria

Inventory #	29
Inventory Name	Anna's Bananas

The following TCs and selected volumes will be moved into the inventory

TC#	Supplier	Product name	Volume available	Volume to transfer	Unit	Claim
29761	Producer Test Portal	New segregated bananas	1.000	1.000	Kg	Segregated
29985	Producer Test Portal	Nouvelle banane	3.000	3.000	Kg	Segregated
29986	Producer Test Portal	Banane du producteur	2.000	2.000	Kg	Specific farm/group



Revenez à la page principale de l'**Aperçu de l'inventaire** (en cliquant sur **Traçabilité** sur le côté gauche et en sélectionnant **Inventaires**) pour voir votre nouvel inventaire et le volume transféré. Vous pouvez y consulter tous les inventaires et leur volume disponible :

The screenshot shows the 'Inventory overview' page. On the left, a sidebar menu under 'Traceability' includes 'Transaction certificates' and 'Inventories' (which is selected). The main area displays a table of inventories with the following columns: Status, Inventor..., Inventor..., Crop, Product..., Claim, Origin, Certifica..., Volume available, and Unit of M... . The table contains several rows of inventory data.

Cliquez sur votre inventaire pour afficher **les Détails de l'inventaire** et voir les options permettant de prendre des mesures supplémentaires.

- Cliquez sur **Mettre à jour** pour modifier le nom de votre inventaire. Note : Une fois que votre inventaire est actif, vous ne pouvez pas mettre à jour d'autres détails.
- Cliquez sur **Interrompre** pour interrompre l'inventaire. Le statut deviendra « Interrompu », mais il sera toujours visible dans l'Aperçu.
- Cliquez sur **Déplacer** pour déplacer d'autres volumes des achats vers cet inventaire.
- Cliquez sur **Exporter** pour afficher un tableau contenant les détails de tous les transferts de volumes vers cet inventaire.

The screenshot shows the 'Inventory details' page. At the top, there are seven green buttons with arrows pointing up: 'Update', 'Copy', 'Discontinue', 'Remove', 'Move', 'Contact Us', and 'Export'. Below these buttons, there is a message: 'Last posted by Exporter 3110'. A red circle with 'E3' is next to it. The page then lists 'Mandatory criteria' with the following details:

Inventory #	29
Inventory name	Anna's Bananas
Crop	Banana
Product Type	Fresh fruit
Type of claim	Segregated
Preferred Unit of Measurement	Kg
Volume available	33.00
Allowed overselling	1000

Faites défiler vers le bas pour confirmer les détails des déplacements d'inventaire :



Inventory movements					
Action	Date	Volume	Unit	TC#	Reason
Volume added	10-06-2019	9.000	Kg	236770	
Volume added	10-06-2019	10.000	Kg	32226	
Volume added	10-06-2019	10.000	Kg	31483	
Volume added	10-06-2019	3.000	Kg	29985	
Volume added	10-06-2019	1.000	Kg	29761	

## 5. DEPLACER LE CT INDIVIDUEL

Dans l'Aperçu des CT, ouvrez un CT entrant :

Transaction Certificate overview .

Sell / Buy   Upload   Export list

Set columns    Clear filter

TC...	Type incoming	Seller	Buyer	Product name	Pro...	Trac...	Cr...	O...	-	V...	Volume Balance	Unit
370612	Incoming	Producer Test ...	Exporter Test Po...	New segregated bananas	Fresh fr...	Segreg...	Banan...	-	-	1000...	8994.00	Kg

Sélectionnez le bouton **Déplacer** :

1. Transaction Certificate details .

Move    Forward    Contact Us    Remove    Print TC

Transaction Certificate   Status history (Approved)

**PT** Last posted by Prod test

TC#	370612
Seller	Producer Test Portal
Buyer	Exporter Test Portal
Destination country <small>(i)</small>	Côte d'Ivoire
Buyer not on the system?	<input type="checkbox"/> .
Date Issued	26-03-2019
Comments	

Sélectionnez dans quel inventaire déplacer le volume CT, et quel volume. Cliquez sur **Enregistrer** :



## Add Move to inventory .

Cancel

Save

3.

Move to inventory

TC  
Inventory item 370612

2.\* Bananas from Cdl  
(Fresh fruit -  
Segregated)

Volume to move to inventory  
8994.000

Unit  
Kg

Ouvrez l'inventaire à partir de l'aperçu de l'inventaire et faites défiler vers le bas pour confirmer le volume transféré :

Inventory details .

Update Copy Discontinue Remove Move Contact Us Export

Mandatory criteria

Inventory name	Bananas from Cdl
Crop	Banana
Product Type	Fresh fruit
Internal product code	
Type of claim	Segregated
Preferred Unit of Measurement	Kg
Volume available	8994.00
Allowed overselling	1000

Optional criteria

Supplier	
Incoming Product Name	
Shipment date from	
Shipment date to	

Inventory movements

Action	Date	Volume	Unit	TC#	Reason
Volume added	10-06-2019	8994.000	Kg	370612	

## 6. CONVERSIONS D'INVENTAIRE

Les transformateurs à l'origine pour le jus d'orange exigent la conversion des types de produits à l'aide d'inventaires.

Partie 1 : Créez un inventaire du produit à convertir, dans ce cas, des fruits frais :

1. Sous Traçabilité, allez à la section **Inventaires**.
2. Cliquez sur **Nouveau** pour créer une ligne d'inventaire.
3. Définissez les critères de votre inventaire pour localiser facilement les volumes qui doivent être déplacés dans l'inventaire.
4. Cliquez sur **Enregistrer**.

Partie 2 : Créez un inventaire du produit à convertir, dans ce cas, des matières sèches solubles :

1. Suivez les mêmes étapes pour créer une nouvelle ligne d'inventaire.
2. Veillez à utiliser le bon type de produit (Matières sèches solubles)

## 7. VENTE A PARTIR D'UN INVENTAIRE

Pour déclarer une vente directement à partir d'un inventaire, suivez les étapes suivantes :

1. Sous **Traçabilité**, allez à la section **Certificats de transaction**
2. Cliquez sur **Vendre/Acheter**





3. Suivez les étapes pour obtenir des détails sur la vente que vous déclarez. Lorsque vous choisissez les détails de votre produit entrant, sélectionnez **Inventaire**.

The screenshot shows the Rainforest Alliance Marketplace 2.0 interface. The top navigation bar includes the Rainforest Alliance logo, the title "Marketplace 2.0", and a user icon labeled "E3". The main menu on the left has sections like "Organization Profile", "Correspondence", "Traceability" (which is highlighted with a blue box), "Legal Agreements", "Traceability", "Transaction Certificates" (which has a green arrow pointing to it), "Inventories", "Remaining Stock", "Purchases Summary", "Sales Summary", "Instructions", and "Participation Royalty". The central area is titled "Transaction Certificate overview . 2." and features three buttons: "Sell / Buy" (highlighted with a blue box), "Upload", and "Export list". Below these buttons is a table with columns: Status, TC# ..., Type, Seller, Buyer, Product name, Product Type ..., Traceability, Crop ..., Origin, and Certific Volume. The table contains several rows of transaction data.

Status	TC# ...	Type	Seller	Buyer	Product name	Product Type ...	Traceability	Crop ...	Origin	Certific Volume	
Approve...	1106756	Outgoing	Exporter Test Portal	Importer Te...	Cocoa Beans (Ivor...	Cocoa beans	Specific ori...	Cocoa	Côte d'Iv...	-	1.40
Approve...	1105717	Outgoing	Exporter Test Portal	Importer Te...	Cocoa beans 3110	Cocoa beans	Segregated	Cocoa	-	-	0.10
Approve...	1105637	Incoming	Producer Test port...	Exporter Te...	RFA Coffee Arabica	Green coffee	Segregated	Coffee...	-	-	1000.00
Approve...	1105491	Outgoing	Exporter Test Portal	Importer Te...	Cocoa beans 3110	Cocoa beans	Segregated	Cocoa	-	-	0.10

Lors de la saisie de l'Intrant certifié, choisissez d'utiliser une ligne d'inventaire :

**Certified Input** Add Input(s) Used

	Crop	Harvest date	Harvest period	Product Type	Garden Name	Inventory line	TC #
--	------	--------------	----------------	--------------	-------------	----------------	------

Do you want to use TC number or inventory line?

Inventory line  Inventory  TC #

Enter or select a value

Volume used

Unit of measurement

**Close**

- Choisissez un inventaire dans la liste déroulante. Seuls les inventaires dont le volume est disponible apparaîtront.
- Cliquez sur **Fermer** et continuez les étapes pour remplir l'**Extrant certifié** comme référencé dans [Certificat de transaction \(TC\) : déclarer les ventes et les achats](#).

## 8. DECLARER UN VOLUME VENDU COMME NON CERTIFIE RAC OU PERDU

Sur la page Détails de l'inventaire, cliquez sur le bouton **Supprimer** pour retirer une partie de votre volume d'inventaire à marquer comme (1) Vendu comme produit non certifié Rainforest Alliance, (2) Perte, ou (3) Autre.



**Inventory details .**

**Update** **Copy** **Discontinue** **Remove** **Move** **Contact Us** **Export**

**Mandatory criteria**

Inventory name	Bananas from Cdl
Crop	Banana
Product Type	Fresh fruit
Internal product code	
Type of claim	Segregated
Preferred Unit of Measurement	Kg
Volume available	8994.00
Allowed overselling	1000

**Optional criteria**

Supplier	
Incoming Product Name	
Shipment date from	
Shipment date to	

**Add Remove volume inventory .**

**Cancel** **Save**

Remove volume inventory

Inventory line name	Bananas from Cdl
Volume available	8994.00
Unit	Kg
Volume to remove	* 8994.00
Unit	Kg
Reason	<input checked="" type="radio"/> Sold as non-Rainforest Alliance <input type="radio"/> Waste / Loss <input type="radio"/> Other

- Cliquez sur **Enregistrer** pour continuer et supprimer ce volume.
- Retournez à la page Détails de l'inventaire et notez le volume supprimé au bas de la page

Inventory movements					
Action	Date	Volume	Unit	TC#	Reason
Removed	10-06-2019	-300.000	Kg		Sold as non-Rainforest Alliance
Volume added	10-06-2019	8994.000	Kg	370612	

## 9. CONVERSION DE L'INVENTAIRE — APPLICABLE AU JUS D'ORANGE

Les transformateurs de jus d'orange à l'origine devront suivre deux étapes sur Marketplace en ce qui concerne la traçabilité :

1. Convertir les volumes entrants d'oranges en matières sèches solubles
2. Vendre le NFC et FCOJ à leurs clients

Pour ce faire, il faut créer des inventaires dans Marketplace (voir [Création d'inventaires](#)) à la fois pour les volumes d'oranges entrants et pour la conversion des matières sèches solubles. La création de ces deux inventaires vous permettra de déplacer les volumes d'orange entrants en un seul endroit et de convertir ces volumes en matières sèches solubles.





Sélectionnez votre inventaire d'Orange (fruit frais). Une fois que les fruits frais ont été déplacés dans cet inventaire, choisissez l'option pour **Convertir**.

Inventory details . 1.

Update Copy Discontinue Remove Move Contact Us Convert Export

Mandatory criteria

Inventory #	15
Inventory name	RAC October Test Oranges
Crop	Orange
Product Type	Fresh fruit
Type of claim	Segregated
Preferred Unit of Measurement	40.8kg box
Volume available	900.00
Allowed overselling	24

Optional criteria

Supplier	
Incoming Product Name	
Shipment date from	01-10-2018
Shipment date to	31-10-2018

1. Sélectionnez **Convertir** sur l'inventaire pour convertir à partir de (Oranges fraîches reçues CRA)
2. Sélectionnez le volume à convertir
3. Choisissez l'inventaire pour convertir les volumes (Matières sèches solubles)
4. Entrez le rendement des boîtes par tonne de FCOJ à 66 Brix
5. Cliquez sur **Envoyer**

Le système calculera automatiquement le volume résultant de matières sèches solubles à 66 Brix.



## Add Inventory Convert

Cancel

Submit

5.

Note: Remember to create the output inventory before proceeding below.

### Input to Convert

From inventory

034 - RAC Fresh Oranges Received (From specific origin: Brazil)

Product Type

Fresh fruit

Volume available

41299.47

Unit of measurement

Kg

2. Volume to convert

1000.00 \*

Unit of measurement

40.8kg box

\*

### Output details

3. Into Inventory

035 - RAC Soluble Solids (Mass balance: Brazil)

Product Type

Soluble solids

4. Boxes per ton of FCOJ at 66 Brix

230.00 \*

Brix

66.00 (%) \*

Resulting volume

2869.565

Unit of measurement

Kg

Please attach supporting files as needed:

Upload file

+

## Add Inventory Convert .

Cancel

Save

Submit

5.

### Input to Convert

From inventory

008 - RA Oranges Received (Specific origin: Brazil)

Product Type

Fresh fruit

Volume available

753438.50

Unit of measurement

Kg

2.

Volume to convert

100.000

Unit of measurement

40.8kg box

\*

### Output details

3. Into Inventory

009 - RA Soluble Solids (Specific origin: Brazil)

Product Type

Soluble solids

4.

Boxes per ton of FCOJ at 66 Brix

23.000

Brix

66.00 (%)

Resulting volume

2869.565

Unit of measurement

Kg

Please attach supporting files as needed

Drop file or click to upload

Notez la confirmation :

Inventory Convert details .



Orange Juice Test User

2869.565 Kg of Soluble solids was successfully moved into 009 - RA Soluble Solids (Specific origin: Brazil) inventory.

RAINFOREST  
ALLIANCE

La traçabilité dans Marketplace — Guide d'utilisation pour les acteurs de la chaîne d'approvisionnement



Revenez à la page d'aperçu de l'inventaire pour voir la variation des volumes dans chaque inventaire :

Status	Inventory #	Inventory na...	Crop Enter or selec...	Product Type Enter or select a value	Claim Enter or selec...	Origin Enter...	Certificate Hol... Enter or sele...	Volume avail... -	Unit of Measu...	Supplier Enter or selec...	Incoming Pro... Enter or sele...
Active	9	RA Soluble Solids	Orange	Soluble solids		Specific origin	Brazil	105779.50	Kg		
Active	8	RA Oranges Recei...	Orange	Fresh fruit		Specific origin	Brazil	749358.50	Kg		

Retournez à l'inventaire des fruits frais pour confirmer le déplacement d'inventaire de 100 boîtes de 40,8 kg à convertir en matières sèches :

#### Inventory movements

Action	Date	Volume	Unit	TC#	Reason
Volume converted into another inventory	12-06-2019	-4080.000	Kg		

Retournez à l'inventaire des matières sèches solubles pour confirmer le déplacement d'inventaire de 2869,57 kg au bas de la page :

#### Inventory movements

Action	Date	Volume	Unit	TC#	Reason
Volume converted from another inventory	12-06-2019	2869.570	Kg		

Pour traiter les matières sèches solubles vers NFC ou FCOJ, suivez les étapes décrites dans [Certificat de transaction \(TC\) : déclarer les ventes et les achats](#). Ensuite, vendez le NFC ou FCOJ à l'importateur, en suivant les étapes de la [Vente à partir d'un inventaire](#).



## V. FACTEURS DE CONVERSION

Note : Toute conversion affichée ci-dessous avec un intrant et deux extrants (par exemple, des fèves de cacao transformées en beurre/poudre) représente une conversion avec des sous-produits où un CT interne est créé (voir la section sur les [Sous-produits](#)).

Voir également l'[Annexe S6 sur la traçabilité](#) pour plus d'informations sur les conversions.

### 1. CACAO

Intrant certifié	Extrant certifié	Taux
Fèves de cacao	Liqueur de cacao	100:82
Fèves de cacao	Beurre de cacao	100:41
	Cacao en poudre	100:41
Liqueur de cacao	Beurre de cacao	100:50
	Cacao en poudre	100:50

### 2. CAFE

Intrant certifié	Extrant certifié	Taux
Parche (Café Robusta)	Café vert (Café Robusta)	100:80
Parchment	Café vert (Café Arabica)	100:80
Café vert	Cerises de café	100:200
Café vert	Café instantané/lyophilisé (Café Robusta)	100:48
Café vert	Café instantané/lyophilisé (Café Arabica)	100:38
Café vert	Café torréfié — Moulu	100:82
Café vert	Café torréfié — Grains entiers	100:84
Café vert	Café vert décaféiné	100:95

### 3. NOIX DE COCO

Intrant certifié	Extrant certifié	Taux
Fruit frais	Huile de noix de	100:15.5
Copra	Huile de noix de	100:62



## 4. FRUITS

Intrant certifié	Extrant certifié	Taux
Fruit frais	Extrait sec soluble	100:500
Fruit frais	Séché	100:99
Fruits frais (ananas)	Tranchés/en boîte	100:25
Fruits frais (ananas)	Pelé	100:40
Pelé (ananas)	Coupés	100:90
Coupé (ananas)	Tranchés/en boîte	100:90
Matières sèches solubles (pomme, <small>pomme</small> )	Jus (concentré congelé)	100:100
Matières sèches solubles (pomme, <small>ananas</small> )	Jus (non concentré)	100:100
Matières sèches solubles (orange)	Jus d'orange (à partir de jus <small>d'orange concentré</small> )	100:100
Matières sèches solubles (mangue, <small>mangue</small> )	Purée (non concentrée)	100:100
Matières sèches solubles (mangue, <small>banane</small> )	Purée congelée	100:100
Purée (NFC) (mangue, banane)	Smoothie	100:100
Purée congelée (mangue, banane)	Smoothie	100:100
Jus d'orange (à partir de jus d'orange <small>concentré</small> )	Jus reconstitué	100:100
Jus d'orange (NFC)	Jus reconstitué	100:100
Jus (NFC) (ananas)	Jus reconstitué	100:100
Jus (NFC) (ananas, pomme)	Smoothie	100:100
Jus (concentré congelé) (ananas, pomme)	Smoothie	100:100
Jus reconstitué	Smoothie	100:100



## ANNEXE S1 : COMMENT EMETTRE DES CERTIFICATS DE TRANSACTION A L'AIDE D'UN MODELE EXCEL (ACTUELLEMENT UNIQUEMENT DISPONIBLE POUR LA BANANE)

1. Cliquez sur l'onglet « Traçabilité ».
2. Cliquez sur la section « Instructions ».

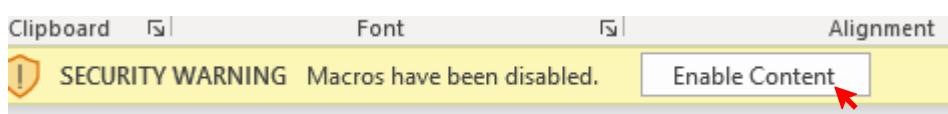
The screenshot shows a navigation menu titled 'Traceability'. Under the 'Traceability' heading, there are several options: 'Trademarks & Labeling', 'Legal Agreements', 'Certification', 'Reports', and 'Help'. To the right of these, a sub-menu titled 'Traceability' lists: 'Transaction Certificates', 'Inventory Conversions', 'Inventory Moves', 'Remaining Stock', 'Purchases Summary', 'Sales Summary', 'Instructions' (which is highlighted with a yellow box and has a red arrow pointing to it), and 'Participation Royalty'. At the bottom of the sub-menu, there is a link 'To Upload Transaction Certific...'.

3. Faites défiler la page jusqu'au sous-titre « Télécharger des certificats de transaction à l'aide d'un modèle Excel ».
4. Téléchargez le fichier Excel en cliquant sur le **fichier** Word comme indiqué ci-dessous.

To Upload Transaction Certificates using an Excel template:

- For Banana Producers: download this file
- For Banana SCA: download this file

5. Ouvrez le fichier.
6. Il se peut qu'une bannière jaune apparaisse en haut « Avertissement de sécurité. Les macros ont été désactivées ». Cliquez sur « Activer le contenu » et « Oui » à tout message.



7. Remplissez les champs obligatoires (ceux marqués d'un astérisque « \* »)





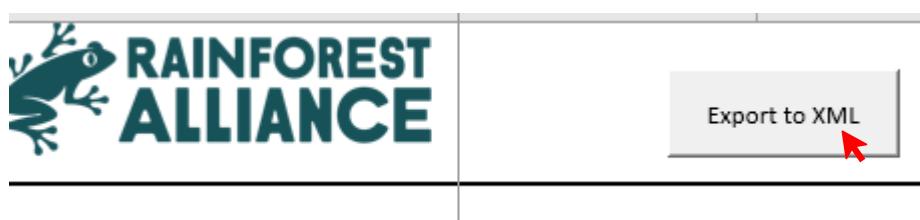
- a. Vous trouverez votre ID RA en cliquant sur « Profil de l'organisation » > « Détails de l'entreprise ».
8. Saisissez un nom de produit ou un code de produit. Cette valeur doit correspondre à ce que vous avez indiqué dans votre liste de produits dans la section Produits sortants.

One of these fields is mandatory	
Product name	Product Code
<i>Nombre del producto</i>	<i>Código del producto</i>

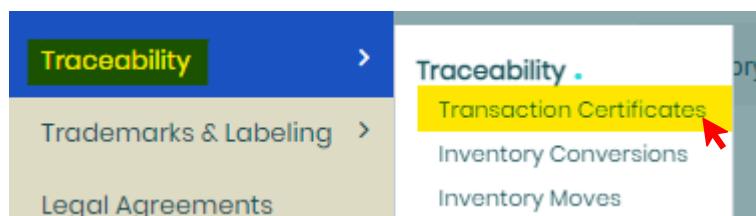
9. Entrez au moins une information de traçabilité (n° de lot, n° de bon de commande, n° de facture, nom du bateau, connaissance, n° de contrat de vente)

One of these fields is mandatory					
Batch #	PO #	Invoice #	Vessel name	B / L	Sales Contract #
<i># de lote</i>	<i>Orden de compra</i>	<i># Factura</i>	<i>Barco</i>	<i>B/L</i>	<i>Contrato de venta</i>

10. Une fois que toutes les informations sont complètes, cliquez sur « Exporter vers XML » et enregistrez votre fichier.



11. Dans Marketplace 2.0, cliquez sur l'onglet « Traçabilité » et la section « Certificats de transaction »





12. Cliquez sur « Télécharger ».

Transaction Certificate overview .

Sell / Buy    Upload    Export list

13. Choisissez le fichier que vous venez d'enregistrer et attendez que les informations soient téléchargées.



**Les certificats de transaction (CT) ont été émis et approuvés automatiquement !**

**Note : Si des erreurs ont été trouvées, les détails de l'erreur seront indiqués dans une fenêtre pop-up. Sinon, vos CT ont été émis avec succès à vos clients.**

Si vous avez des questions ou si vous avez besoin d'un soutien supplémentaire, veuillez vous adresser à  
customersuccess@ra.org